



SLOVENSKÝ ČERVENÝ KRÍŽ, ÚZEMNÝ SPOLOK POPRAD

SPRÁVA O ČINNOSTI ZA ROK 2020

V POPRADE, MAREC 2021



NÁZOV ORGANIZÁCIE:

Slovenský Červený kríž, územný spolok Poprad
Sídlo: Karpatská 7, 058 01 Poprad
Kontakt: 052/772 22 04, M: 0903 558 936, poprad@redcross.sk,
www.poprad.redcross.sk

Pôsobenie:

SČK pôsobí podľa zákona č. 460/2007 Z. z. o Slovenskom Červenom kríži a o ochrane znaku a názvu Červeného kríža a o zmene a doplnení niektorých zákonov. SČK je nezávislá organizácia s neziskovým hospodárením.

Poslanie a úlohy SČK:

Základným poslaním Slovenského Červeného kríža je predchádzať a zmierňovať utrpenie ľudí bez ohľadu na národnosť, jazyk, rasu, pohlavie, náboženstvo, politické presvedčenie a spoločenské postavenie. Úlohy vymedzuje zákon o SČK, Stanovy SČK.

Princípy ČK:

SČK a riadi princípmi Hnutia Červeného kríža a Červeného polmesiaca: humanita, nestrannosť, neutralita, nezávislosť, dobrovoľnosť, jednota, univerzálnosť.

Organizačná štruktúra:

Územná rada ÚzS SČK Poprad zvolená na obdobie 2017-2021

predseda
podpredsedníčka
členovia

Mgr. Ladislav Moravčík
Eva Rothová
Božena Kubíková
Vladimír Albert Frank
Viera Knappová
PhDr. Anna Prcínová
Katarína Marcinková

Kontrolná rada ÚzS SČK Poprad zvolená na obdobie 2017-2021

Predseda
Členovia

Ivana Kaprálová
Ing. Beáta Harabinová
Ing. Simona Vosovičová

Profesionálni pracovníci ÚzS SČK Poprad

riaditeľka
ekonómka
koordinátorka pre BDK

Ing. Denisa Kučkovská
Ing. Katarína Kopnická
Mgr. Anežka Cmorejová
Klaudia Móricaová
Katarína Kocúnová

Administratívna pracovníčka MOM



Pracovníci Domu SČK

Jedáleň

vedúca Domu SČK
kuchárky

Miriám Bukatová
Žofia Ondrušová
Zdenka Koreňová
Dana Nagyová
Blanka Nováková
Renáta Jenčová
Jarmila Bondrová
Vladimír Halibožek
Ľubomír Pitoňák
Martin Žoldák
Michal Novák
Miroslav Stangl
Peter Malček
Tomáš Tauber

pomocné kuchárky

pracovníci zariadenia sociálnych služieb

Domov sociálnych služieb a Zariadenie opatrovateľskej služby

vedúca
zdravotná sestra
opatrovateľky

Mgr. Lucia Labudová
Iveta Farkašovská
Mária Kočišková
Lýdia Mrovková
Renáta Vallušová
Alena Kolumberová
Marcela Suriaková
Mária Rusnáková
Mgr. Katarína Harendarčíková
Beáta Čonková
Renáta Klingová
Bc. Peter Lajda

upratovačka

prepravná služba

Spolková činnosť

Počet členov: 1337

Počet MS SČK: 21

Počet dobrovoľníkov: 14

Územná rada ÚzS SČK Poprad zasadala v priebehu roka 1-krát.

Vzdelávanie zamerané na prípravu dobrovoľníkov a členov MS SČK:

- kurz prvej pomoci,
- tréning modelových situácií v poskytovaní prvej pomoci,

Mládež SČK

Počet členov mládeže: 13



Projekty a aktivity:

Projekt prvej pomoci

Vzhľadom na epidemiologickú situáciu sa projekty prvej pomoci buď nekonali vôbec alebo sa obmedzili v takej miere aby nedošlo k šíreniu koronavírusu.

Počet zapojených tried	0
Počet zúčastnených žiakov	0
Počet DMZ a DPP vedených trénermi PP	0
Počet vyškolených nových trénerov	0

HIV/AIDS prevencia

Počet zapojených tried	0
Počet zúčastnených žiakov	0
Počet prednášajúcich	0

Dorotka a jej priatelia

Počet zapojených MŠ	1
Počet vyškolených nových koordinátorov	0
Počet zúčastnených detí	16

VÝCHOVA K BEZPRÍSPEVKOVÉMU DARCOVSTVU KRVI A PRVÁ POMOC NA ŠKOLÁCH

Do činnosti a aktivít pre predškolský vek: „Evička nám ochorela“ sa zapojilo 0 materských škôl s počtom detí 0. V projekte „Evička nám ochorela“ sa deti učia hrou ako ošetriť Evičke kolienko, čo robiť, keď ju uštipla osa, prečo je krv liekom a podobne. Tento rok sa však tento projekt „Evička nám ochorela“ nekonal z dôvodu pandemickej situácie pre šíriaci sa koronavírus.

Do činnosti a aktivít pre základné školy: Do súťaží družstiev mladých zdravotníkov sa tento rok nezapojili žiadne školy pre šíriaci sa koronavírus a stále sa zhoršujúcu pandemickej situáciu. Aktivity v rámci výučby prvej pomoci a výchovy k darcovstvu krvi pripravujeme v súlade s Pedagogicko-organizačnými pokynmi a Dohodou o spolupráci medzi SČK a MŠ SR.

Činnosti a aktivity na stredných školách.

Z dôvodu stále zhoršujúcej sa pandemickej situácií sa všetky činnosti a aktivity nere realizovali.



Darcovstvo krvi

Najväčší vplyv na nárast počtu mladých darcov v okrese Poprad a Kežmarok majú celoštátne kampane Valentínska kvapka, Študentská kvapka, Prázdninová kvapka krvi a Vianočná kvapka pre život.

Počet bezpríspevkových odberov krvi v roku 2020: **8780**

Z toho prvodarcov: **617**

Počet odberov na mobilných výjazdoch: **14**

Počas kampaní v roku 2020 prišlo darovať krv **4850 darcov**, z toho bolo **293 prvodarcov**.

Ocenenia za bezpríspevkové darcovstvo krvi za rok 2020

2020	Zaslané poštou		SPOLU
	okres Kežmarok	okres Poprad	
Bronzová Jánskeho plaketa	86	177	263
Strieborná Jánskeho plaketa	45	110	155
Zlatá Jánskeho plaketa	18	43	61
Diamantová Jánskeho plaketa	0	6	6
Kňazovického medaila	0	0	0
SPOLU	149	336	485

Z hľadiska stále sa zhoršujúcej pandemickej situácie počas roka pre šíriaci sa koronavírus ocenenia za rok 2020 sa zasielali poštou.

Celkovo bolo v okresoch Poprad a Kežmarok ocenených spolu **485 darcov**.

Z toho bolo ocenených:

- **263** darcov bronzovou Jánskeho plaketou,
- **155** darcov striebornou Jánskeho plaketou,
- **61** darcov zlatou Jánskeho plaketou,
- **6** darcov diamantovou Jánskeho plaketou
- **0** darcovia Kňazovického medailou

ÚzS SČK Poprad zaznamenal v roku 2020 malý pokles počtu ocenených bezpríspevkových darcov krvi. V roku **2020** darovalo krv **485 darcov**, oproti roku 2019,



kedy bolo 479 ocenených darcov. Počet darcov sa **znížil o 6 osôb**. Celkový počet darcov sa v roku 2020 znížil oproti minulému roku 2019.

VZDELÁVANIE

Prvá pomoc

SČK je opakovane držiteľom európskej akreditácie na výučbu prvej pomoci od roku 1997 a od roku 2009 je držiteľom akreditácie MZ SR.

Kurzy prvej pomoci vyučujú inštruktori SČK. Kurzy organizujeme pre firmy, verejnosť, pre špecializované pracoviská, vodičov. Niekoľkokrát ročne pripravujeme bezplatné kurzy pre dobrovoľníkov a členov SČK. Dôraz kladieme na praktický nácvik a riešenie modelových situácií. Zaručujeme kvalitný tréning na figuríne s možnosťou elektronickej kontroly s počítačovým alebo mechanickým vyhodnotením, na figuríne na nácvik uvoľnenia cudzieho telesa z dýchacích ciest a na modely s traumatickými poraneniami s využitím najmodernejšej didaktickej techniky. Súčasťou kurzov je aj nácvik používania automatického defibrilátora.

V priebehu roka kurz prvej pomoci absolvovalo:

Mimo autoškôl	107 osôb
Vodičov	246 osôb
16 h kurz s EC	17 osôb
Dobrovoľníkov	0 osôb.

Dobrovoľnícke aktivity v prvej pomoci

V spolupráci s Okresným riaditeľstvom PZ SR Poprad a Kežmarok sa každoročne koná v mesiaci júl previerky vodičov na cestách. Tento rok sa táto akcia nekonala pre pandemickú situáciu spojenú s koronavírusom.

Dobrovoľníci odpracovali cca 59 hodín na zabezpečení zdravotníckych služieb na akciách mesta Poprad, firiem a organizácii.

Vzdelávanie verejnosti

Kurzy na znižovanie nezamestnanosti verejnosti prostredníctvom zvyšovania vzdelanostnej úrovne alebo rekvalifikácie, organizujeme na základe akreditácie MPSVaR. SČK má akreditovaný 226 h Kurz opatrovania s využitím v domácnosti a v zariadeniach sociálnych služieb. Kurz Opatrovania v rozsahu 226 h absolvovali 4 účastníci.

KRÍZOVÝ MANAŽMENT A HUMANITÁRNA POMOC

Územný spolok SČK Poprad uzatvoril dohodu s Okresným úradom Poprad a Kežmarok o vzájomnej spolupráci v oblasti civilnej ochrany. Predmetom dohody je spolupráca počas záchranej a inej humanitárnej pomoci pri vzniku mimoriadnych udalostí, poskytovanie metodickej pomoci pri plnení úloh, pomoc pri výcviku humanitárnych jednotiek SČK, súčinnosť pri vykonávaní pravidelnej odbornej prípravy jednotiek prvej



pomoci vytvorených pre potrebu územného obvodu Poprad a Kežmarok, súčinnosť pri zdravotníckom zabezpečovaní evakuácie pri vzniku mimoriadnych udalostí, pri organizovaní Súťaže mladých záchranárov a v rámci preventívno-výchovnej a propagačnej činnosti pri plnení úloh CO a SČK.

ZBIERKY

V roku 2020 sa zbierky pre stále zhoršujúcu sa epidemiologickú situáciu pre šíriaci sa koronavírus nekonali.

ŠÍRENIE PRINCÍPOV HNUZIA ČK, ČP A MEDZINÁRODNÉHO HUMANITÁRNEHO PRÁVA.

Súčasťou pracovných i slávnostných akcií usporiadaných miestnymi spolkami sú aj myšlienky vzniku, poslania a pôsobenia Červeného kríža.

Základné informácie a fakty vyplývajúce z MHP a Ženevských dohovorov sú k dispozícii dobrovoľníkom v podobe prezentácie a Diseminačného balíčka a sú zahrňované do vzdelávania členov a verejnosti počas akcií.

PÁTRACIA SLUŽBA SČK

Pátracia služba ČK vyplýva zo Ženevských dohovorov a ich dodatkových protokolov. Žiadosti sa riešia v spolupráci s národnými spoločnosťami ČK a ČP ako aj s inštitúciami SR. SČK pátra po osobách najbližších rodinných príslušníkov v zahraničí, po osude osôb z II. svetovej vojny, po hrobách vojakov z I. a II. svetovej vojny a po dokumentáciách o väznení v bývalých koncentračných a zajateckých táboroch. Žiadosti o pátranie po rodinných príslušníkoch sú postúpené na ÚS SČK. S výsledkami pátrania je vždy oboznámený žiadateľ služby.

Covid 19

V roku 2020 sme zareagovali na stále sa zhoršujúcu epidemiologickú situáciu, ktorá nastala v dôsledku ochorenia Covid 19. Pretože bola pozastavená vzdelávacia činnosť, nemohli sa realizovať kurzy prvej pomoci ani kurzy opatrovania, niektorým zamestnancom sekretariátu bola upravená pracovná náplň a zabezpečovali nevyhnutné činnosti súvisiace s vyhlásením mimoriadneho stavu v SR. Medzi prvotné činnosti, ktoré sme realizovali už od začiatku roka 2020 bolo zabezpečenie nákupu základných potravín, drogérie a liekov pre seniorov a ľudí, ktorí boli v karanténne, prepravnú službu pre imobilných občanov, zabezpečovali sme aj zvýšený dopyt po dovoze stravy do domácnosti, vypomáhali sme CSS v Poprade s rozvozom stravy. Od 18.11.2020 sme začali prevádzkovať mobilné odberové miesto na Drevárskej ulici, parcela č. 2107/175, 058 01 Poprad. Testovali sme v čase od 08:00 – 12:00hod., 12:30 – 16:30hod. Celkovo sme otestovali **8771** z toho bolo **810** pozitívnych a **7961** negatívnych osôb. Okrem testovania v našom mobilnom odberovom mieste sme pravidelne testovali ľudí bez prístrešia na Levočskej ulici, zamestnancov Mestského úradu v Poprade a ÚPSVaR Poprad, Levoča. V období od 03.04.2020 – 03.05.2020 naši dobrovoľníci zabezpečovali pomocné práce v zariadení pre repatriantov.



DOM SLOVENSKÉHO ČERVENÉHO KRÍŽA, POPRAD – SPIŠSKÁ SOBOTA

1. Jedáleň

- v jedálni sa poskytuje strava v súlade s § 58 zákona o sociálnych službách stravovanie fyzickej osobe, ktorá nemá zabezpečené nevyhnutné podmienky na uspokojovanie základných životných potrieb, má ťažké zdravotné postihnutie alebo nepriaznivý zdravotný stav, alebo dovŕšila dôchodkový vek.

STRAVA za rok 2020

STRAVA 2020	Jedáleň	ZOS	Zamestnanci	Mesto	Rozvoz		SPOLU	Sociálna pomoc
					Pitoňák	Žoldák		
01/2020	491	514	261	0	2031	2138	5435	1085
02/2020	461	495	257	0	2064	2134	5411	1015
03/2020	464	558	280	49	2211	2354	5916	1085
04/2020	495	528	297	25	2208	2287	5840	1050
05/2020	529	553	242	2	2292	2253	5871	1085
06/2020	511	540	248	0	2576	2407	6282	1050
07/2020	526	540	263	0	2780	2354	6463	1085
08/2020	478	547	252	0	2550	2031	5858	1085
09/2020	503	526	236	0	2449	1986	5700	1050
10/2020	539	528	259	0	2553	2417	6296	1085
11/2020	486	514	242	0	2251	2184	5677	1050
12/2020	556	530	277	0	1891	1774	5028	1050
SPOLU	6039	6373	3114	76	27856	26319	69777	12775

V roku 2020 bolo celkovo vydaných **63 404 obedov**, **6 373** celodennej stravy a **12 775** polievok v rámci sociálnej pomoci.

Z toho:

- **6 039** obedov bolo vydaných v jedálni,
- **6 373** celodennej stravy v ZOS,
- **3 114** obedov zamestnancom,
- **54 175** obedov tvoril rozvoz,
- **76** obedov tvoril rozvoz na požiadavku MÚ Poprad
- **12 775** polievok v rámci sociálnej pomoci.



Strava za rok 2020

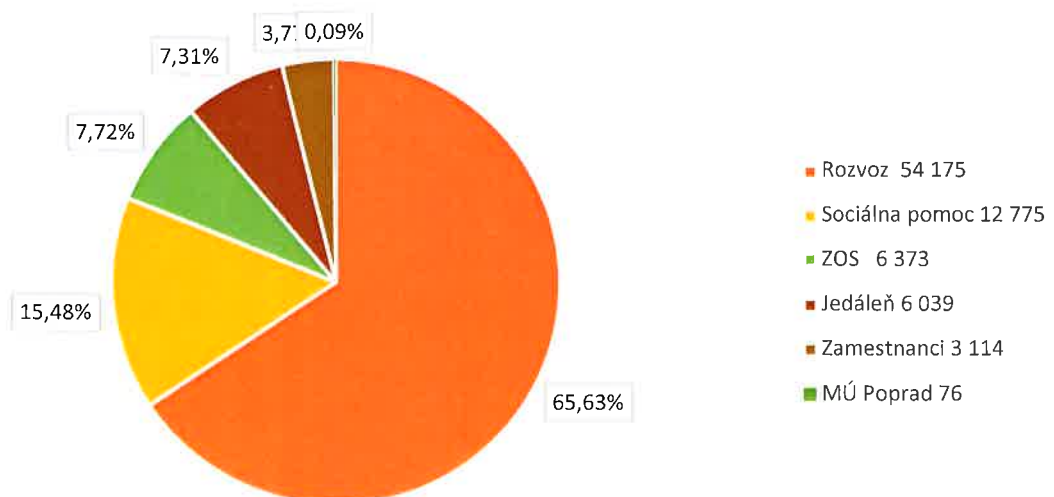
	2020	Podiel v %
Jedáleň	6039	7,31 %
ZOS	6373	7,72 %
Zamestnanci	3114	3,77 %
Rozvoz	54175	65,63%
MÚ Poprad	76	0,09 %
Sociálna pomoc	12775	15,48 %
SPOLU	82552	100,00 %

V roku **2020** bolo celkovo vydaných z kuchyne **63 404 obedov**, **6 373 celodennej stravy** pre klientov ZOS a **12 775 polievok** v rámci sociálnej pomoci.

Najvyšší podiel, až 65,63 %, tvoril rozvoz stravy pre dôchodcov mesta Poprad, ktorý zabezpečujeme v pracovné dni počas celého roka, 7,31% obedov bolo vydaných v jedálni Domu SČK a 0,09 % obedov sme rozviezli v súčinnosti s MsÚ Poprad počas prvej vlny pandémie COVID – 19 pre imobilných ľudí a ľudí bez domova, ktorí boli v karanténe.

Z celkového počtu obedov 7,72 % tvorila celodenná strava pre klientov ZOS a 3,77 % obedov bolo vydaných pre zamestnancov územného spolku.

Počas celého roka 2019 sme v rámci projektu OP FEAD pokračovali z realizáciou Opatrenia 2 – poskytovanie teplého jedla pre ľudí bez prístrešia, čo tvorilo 15,48 %.





PANDÉMIA COVID-19

Počas druhej vlny pandémie COVID-19 sa uskutočnili dve kolá celoplošného testovania obyvateľov na ochorenie COVID-19. Počas tohto testovania sme v súčinnosti s Mestom Poprad zabezpečovali stravu pre zdravotníkov a administratívnych pracovníkov odberných miest.

Počas prvého kola testovania 31.10. - 1.11.2020 a druhého kola testovania 7.11. – 8.11.2020 sme zabezpečili a rozviezli stravu pre 39 odberových miest v počte 1482 obedov a 1482 večerí.

HUMANITÁRNA POMOC

Územný spolok SČK zabezpečuje výdaj šatstva a potravín v závislosti od množstva zásob. V mesiaci január 2020 nastala mimoriadna situácia – Hromadná autonehoda na diaľnici D1, kde sa poskytovala strava a občerstvenie. V mesiaci august 2020 vypukol požiar obývaného objektu v Matejovciach, kde sme na základe žiadosti Mesta Poprad počas celej mimoriadnej situácie zabezpečovali v auguste a septembri potravinové balíčky pre 43 obyvateľov tohto objektu.

OP FEAD

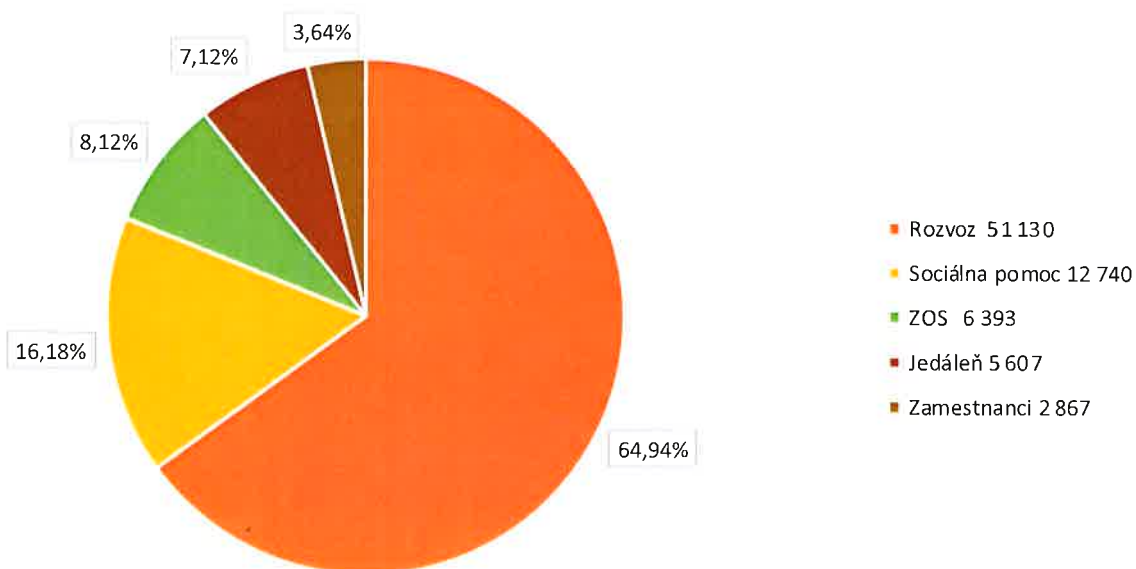
ÚzS SČK Poprad je od roku 2016 zapojený do Operačného programu potravinovej a základnej materiálnej pomoci. V rámci operačného programu realizuje opatrenia 1,2 a 4. Opatrenie 1. – Poskytovanie potravinových balíčkov so sprievodnými opatreniami ako nástroj riešenia potravinovej deprivácie, Opatrenie 2 – Poskytovanie teplého jedla so sprievodnými opatreniami ako nástroj riešenia potravinovej deprivácie, Opatrenie 4 – Poskytovanie hygienických balíčkov so sprievodnými opatreniami ako nástroj materiálnej deprivácie. V roku 2020 sa zrealizovalo opatrenie č. 1 1-krát. Spolu bolo odovzdaných **2522 potravinových balíkov** pre **2393 konečných príjemcov**. Potravínové sú určené pre príjemcov, ktorí poberajú dávku v hmotnej núdzi, ktorými sú prevažne aj rodiny s deťmi. Od januára 2020 sme v rámci realizácie opatrenia 2 vydali v zariadení sociálnych služieb na Levočskej ulici v Poprade **12 775 porcií polievok**, teplého nápoja a pečiva pre najodkázanejšie osoby.

Strava za rok 2019

	2019	Podiel v %
Jedáleň	5 607	7,12 %
ZOS	6 393	8,12 %
Zamestnanci	2 867	3,64 %
Rozvoz	51 130	64,94 %
Sociálna pomoc	12 740	16,18 %
SPOLU	78 737	100,00 %



V roku **2019** bolo celkovo vydaných z kuchyne **59 604 obedov, 6 393 celodennej stravy a 12 740 polievok** v rámci sociálnej pomoci. Najvyšší podiel, až 64,94 %, tvoril rozvoz stravy pre dôchodcov mesta Poprad, 7,12 % obedov bolo vydaných v jedálni Domu SČK, 8,12 % tvorila celodenná strava pre klientov ZOS, 3,64 % obedov bolo vydaných pre zamestnancov územného spolku a 16,18 % tvorila sociálna pomoc.



Porovnanie rokov 2019 a 2020

	2019	2020	Vzrast/pokles
Jedáleň	5607	6039	7,70 %
ZOS	6393	6 373	-0,31 %
Zamestnanci	2867	3 114	8,62%
Rozvoz	51130	54 175	5,96 %
MÚ Poprad	0	76	
Sociálna pomoc	12740	12 775	0,27 %
SPOLU	78 737	82 552	4,85 %



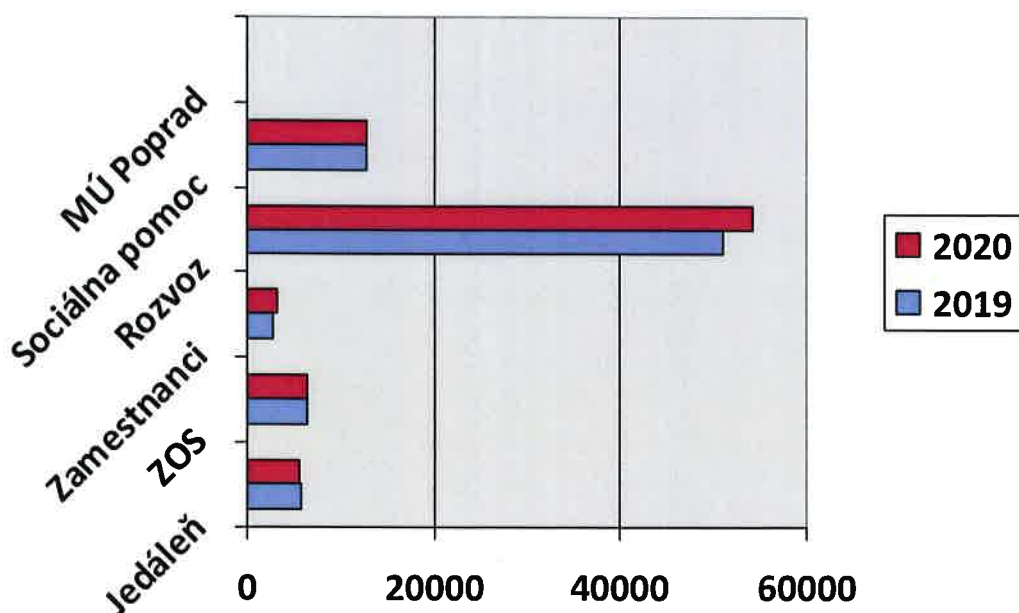
V roku **2020** ÚzS SČK Poprad zaznamenal vzrast počtu vydanej stravy o **3 815** porcií , čo predstavuje celkový vzrast o 4,85 % oproti roku 2019.

Najvyšší vzrast bol zaznamenaný pri zamestnaneckej strave o 8,62% , čo predstavuje 247 obedov. Nárast sme zaznamenali pri obedoch vydaných v jedálni o 7,70 % , čo predstavuje 432 obedov a pri rozvoze obedov o 5,96%, čo predstavuje 3 045 obedov .

Počas celého roka 2020 sme zabezpečovali výdaj polievok v rámci sociálnej pomoci na Levočskej ulici v Poprade, tu sme zaznamenali nárast o 0,27 % , čo predstavuje nárast o 35 polievok a taktiež sme poskytli v roku 2020 v súčinnosti s MsÚ Poprad obedy počas prvej vlny pandémie pre imobilných ľudí a ľudí bez domova počas karantény v počte 76 obedov.

V roku 2020 sme zaznamenali pokles pri celodennej strave v Dome SČK o 0,31%, čo predstavuje o 20 porcií celodennej stravy menej oproti roku 2019.

Strava – porovnanie rokov 2019 a 2020



Podnikateľská činnosť

Počas celého roka 2020 sme zabezpečovali stravu pre Domov dôchodcov SENIRES – Poprad – Veľká. Počas roku 2020 sme poskytli 8 816 porcií celodennej stravy, z toho bolo 2 213 porcií dia stravy a taktiež 967 porcií obedov pre zamestnancov. V novembri



2020 sme zabezpečili taktiež 69 porcií celodennej stravy pre zamestnancov počas karantény ochorenia COVID -19, ktoré sa vyskytlo v tomto zariadení.

2. Zariadenie opatrovateľskej služby

Podľa § 36 zákona o sociálnych službách sa poskytuje sociálna služba na určitý čas plnoletej fyzickej osobe, ktorá je odkázaná na pomoc inej fyzickej osoby podľa prílohy č. 3 zákona o sociálnych službách, ak jej nemožno poskytnúť opatrovateľskú službu. V zariadení opatrovateľskej služby sa poskytuje:

- pomoc pri odkázanosti na pomoc inej fyzickej osoby,
- sociálne poradenstvo,
- ošetrovateľská starostlivosť,
- ubytovanie,
- stravovanie,
- pranie, žehlenie, údržba bielizne a šatstva,
- utvárajú podmienky na úschovu cenných vecí.

V zariadení opatrovateľskej služby sa poskytujú sociálne služby na dobrou určitú, a to do doby, pokiaľ je klient odkázaný na pomoc inej fyzickej osoby od termínu začatia poskytovania sociálnej služby.

V sociálnom zariadení Dom SČK zabezpečujeme:

1. prípravu, výdaj a donášku stravy,
2. záujmovú činnosť – kultúrnu, spoločenskú a rekreačnú

a máme vytvorené podmienky na:

1. vykonávanie základnej osobnej hygieny,
2. vzdelávanie.

Odborné sociálne služby zabezpečujú kvalifikovaní pracovníci, sociálny pracovník, zdravotná sestra, opatrovateľky. Pracujú podľa individuálnych odborných plánov, ktoré sú zamerané na plnenie cieľov a osobnostných predpokladov a prísne zohľadňujú individuálne špecifiká klientov.

Odborní pracovníci

Vedúca ZOS – zodpovedá za rozdelenie práce personálu lôžkovej časti sociálneho zariadenia.

Zdravotná sestra – sleduje zdravotný stav klientov, správne a účinne ich motivuje pri sociálnej rehabilitácii a pri dosahovaní pokrokov.

Sociálna pracovníčka – zodpovedá za základné sociálne poradenstvo v zariadení. Komunikuje s rodinnými príslušníkmi klientov, pomáha im pri riešení problémov, ktoré vyplývajú zo zdravotného stavu klientov a tým aj zo zmenenej sociálnej situácie rodín. Spolupracuje s úradmi, PSD a pomáhajúcimi organizáciami pri riešení ťažkých životných situácií ľudí, ktorí sa na nás obrátia so žiadosťou o pomoc. Zodpovedá za tvorbu individuálnych plánov pre klientov a ich vyhodnotenie.

Opatrovateľky – zodpovedajú za opatrovateľskú starostlivosť o klientov.



K tímu odborníkov Domu SČK patria aj externí pracovníci:

- geriatler: MUDr. Ján Melek,
- fyziater: MUDr. Anna Fabianová,
- všeobecný lekár pre dospelých: MUDr. Mária Dideková,

ktorí poskytujú svoje služby klientom a ich rodinným príslušníkom spravidla 1-krát týždenne, prípadne aj viac, podľa potreby klienta.

Sociálne poradenstvo sa poskytuje nielen pre všetkých klientov a ich rodinných príslušníkov, ale aj pre širokú verejnosť, ktorá prejaví záujem o poskytovanie našich sociálnych služieb. Konzultácie vykonáva sociálna pracovníčka. K dispozícii sú aj vhodné kompenzačné pomôcky, ktoré je možné si požičať aj do domáceho prostredia.

Odborné činnosti zariadenia

Denný program je zameraný na získanie nových zručností, prehĺbenie estetického cítenia ako aj emocionálneho prežívania, rozvoj kognitívnych aj nonkognitívnych schopností osobnosti klientov, zvýšenie komunikatívnych schopností a zároveň aj na nadviazanie nových interpersonálnych kontaktov.

Biblioterapia – v rámci terapie sme počas roka čítali dennú tlač, rôzne časopisy, knihy a náboženskú literatúru.

Arteterapia – touto terapiou sa snažíme v klientoch rozvíjať vizuálne, hmatové, estetické a emocionálne zážitky. Arteterapia nám odhaľuje ako sa naši klienti cítia, nad čím rozmýšľajú, s čím bojujú a na základe týchto poznatkov im pomáhame. Pre klientov je radosť tvoriť a vytvárať z ničoho nádherné diela. Veľakrát sa inšpirujeme obrázkami z internetových stránok a naše diela vytvárame aj pri príležitosti rôznych sviatkov, tradícií a ročných období.

Klienti sa radi zapájajú aj do týchto aktivít:

- pohľadnicové techniky – kombinácia viacerých techník, strihanie, maľovanie...
- prírodný materiál – pohľadnice, vata, vlna, korálky,
- práca s bavlnkami, sisalom, umelými kvietkami, tavnou pištoľou, škrobenie,
- vystrihovanie z papiera – trhanie,
- vyfarbovanie obrázkových motívov – mandaly,
- modelovanie – samoschnúca hlina,
- rôzne kognitívne cvičenia a tréning pamäti.

Ergoterapia – dosiahnutie čo najväčšej samostatnosti a nezávislosti klienta v osobnom aj sociálnom prostredí a zvyšovanie kvality jeho života je cieľom našej práce. Snažíme sa v klientoch vzbudiť záujem o prácu, zvýšiť im sebavedomie pochvalou, usmerniť ich prebytočnú energiu a viesť k zlepšeniu manuálnej činnosti.

Gardenterapia – v zariadení máme kvetinový kútik, o ktorý sa staráme a pravidelne zalievame.

Fyzioterapia – s klientmi intenzívnejšie precvičujeme pohyblivosť končatín. Veľkou pomocou pri tejto činnosti sú nafúknuté rukavice, balóny, tenisové loptičky, madlá,



posilňovače rúk a laktov rôznych záťažových stupňov. Klientom sa táto aktivita páči, niektorí si sami vymýšľajú rôzne cvičenia. Pri tejto činnosti si rozprávame rôzne príbehy, spievame a nasmejeme sa. Z fyzikálnej terapie využívame biolampu, chodítka a rehabilitačný elektrický bicykel – rotoped.

Podujatia počas roka

V priebehu uplynulého obdobia sme sa snažili organizovať rôzne aktivity aj napriek tomu, že vo svete vypukla pandémia koronavírusu, ktorá výrazne ovplyvnila život všetkých ľudí:

Február

- pripomenuli sme si sviatok zamilovaných výzdobou celého oddelenia.

Marec

- v tomto mesiaci sme museli výrazne ovplyvniť činnosť nášho zariadenia, a to z dôvodu pandémie Covid-19. Uzavreli sme lôžkovú časť pre všetky návštevy a pohyb zdravotníckych pracovníkov (ADOS, lekári zariadenia) sme obmedzili na nevyhnutný čas. Zaviedli sa prísne hygienické pravidlá nielen pre zamestnancov, ale aj pre klientov zariadenia. Pozorne sme sledovali zdravotný stav klientov. Vzhľadom na to, že sme sa v takejto situácii ešte neocitli, snažili sme sa našim klientom túto nepriaznivú záležitosť vysvetliť. Mnohí z nich celé dianie sledovali aj v televízii a tak všetkému ľahšie porozumeli.

Apríl

- napriek pandémie koronavírusu sme si spríjemnili prostredie v našom zariadení prípravami jarnej a veľkonočnej výzdoby. Hoci naši klienti strávili tieto sviatky bez prítomnosti svojich blízkych, prostredníctvom sms správ a fotografií na sociálnej sieti sme rodinám a našim priaznivcom oznamovali, že sú všetci v poriadku a efektívne využívajú svoj voľný čas.

Máj

- pripomenuli sme si Deň matiek a urobili výzdobu pri príležitosti „Máj, lásky čas“: Aj počas tohto mesiaca sme sa venovali pandémie koronavírusu. Pozorne sledovali dianie a informovali klientov o ďalšom vývoji. Pravidelne sme poskytovali informácie aj rodinným príslušníkom. Klienti mali možnosť komunikovať so svojimi rodinami prostredníctvom telefonátov. Niektorí si so svojimi rodinami mohli zakývať cez okno.

Jún

- v tomto mesiaci sme začali s uvoľňovaním opatrení v našom zariadení. Rodinám bolo umožnené navštíviť svojich príbuzných za vopred dohodnutých a prísnych hygienických podmienok. Každá návšteva musela byť minimálne deň vopred objednaná na konkrétnu hodinu. Postupne sme sa začali vracieť do pôvodného režimu, čo nás všetkých tešilo.

September

- príprava materiálu a ozdôb na jesennú výzdobu. Z dôvodu zhoršenia situácie pandémie koronavírusu sme museli opäť pristúpiť k zatvoreniu zariadenia opatrovateľskej služby pre rodinných príslušníkov. Keďže sme sa v rovnakej situácii ocitli už pred niekoľkými mesiacmi, vedeli sme aké obmedzenia a pravidlá nás čakajú.

Október

- oslávili sme „Október – mesiac úcty k starším“,
- jesenná výzdoba oddelenia a výzdoba na Halloween.



December

- pripravili sme zariadenie na príchod Vianoc, a to spoločnou výzdobou vianočného stromčeka, okien a izieb,
- spoločne sme privítali Mikuláša, ktorý nám doniesol sladké potešenie. S príchodom Vianoc sme si čoraz viac uvedomovali nepriaznivú situáciu pandémie koronavírusu, ktorá spôsobila aj to, že sme nemohli umožniť osobný kontakt klientov s ich rodinnými príslušníkmi. Napriek tomu sme si pre nich pripravili vianočné darčeky a spoločnou večerou pri štedrovečernom stole pripomenuli príjemnú atmosféru Vianoc. Mnohí klienti mohli komunikovať so svojimi príbuznými prostredníctvom telefonátov tak, ako aj počas predchádzajúcich mesiacov.

Taktiež nezabúdame ani na duchovnú stránku našich klientov. Avšak v situácii v akej sme sa všetci ocitli nebolo možné, aby naše zariadenie navštevoval duchovný kňaz, preto sa niektorí klienti zamerali na súkromné modlitby.

3. Požičiavanie zdravotníckych pomôcok

Naša požičovňa zdravotníckych pomôcok pravidelne uspokojuje potreby znevýhodnených klientov odkázaných na ich používanie. V roku 2020 sme požičali zdravotnícke pomôcky 16 klientom, pričom niektorí z nich používajú pomôcky dlhodobo. Najčastejšie zaznamenávame dopyt po invalidných vozíkoch, toaletných stoličkách, chodítkach.

4. Prepravná služba

Koncom roka 2018 Slovenský Červený kríž, územný spolok Poprad nadobudol z nadačného fondu spoločnosti Kaufland osobné motorové vozidlo značky FIAT DOBLO, ktoré je určené predovšetkým na zabezpečenie prepravnej služby pre znevýhodnených občanov mesta Poprad a okolitých miest a obcí okresu Poprad a Kežmarok. V roku 2020 bolo prostredníctvom prepravnej služby prepravených 242 klientov (znevýhodnených občanov). V rámci prepravy bolo za rok 2020 celkovo najazdených 9722,1 km.

SOCIÁLNA PREVENCIA A SOCIÁLNE PORADENSTVO

Pomoc u nás hľadali občania, ktorí sa nachádzali v nepriaznivej sociálnej situácii z dôvodu, že nemali neuspokojené základné životné potreby a z dôvodu ťažkého zdravotného postihnutia alebo nepriaznivého zdravotného stavu. Zisťovali sme príčinu vzniku, charakter a rozsah ich problémov, druh a rozsah postihnutia, ako aj špecifické potreby a záujmy klientov. Poskytli sme informácie o možnostiach riešenia ich problémov a podľa potreby odporúčali a sprostredkovali ďalšiu odbornú pomoc. Klientom bola poskytnutá odborná pomoc podľa charakteru a rozsahu problémov, v ktorých sa nachádzali.



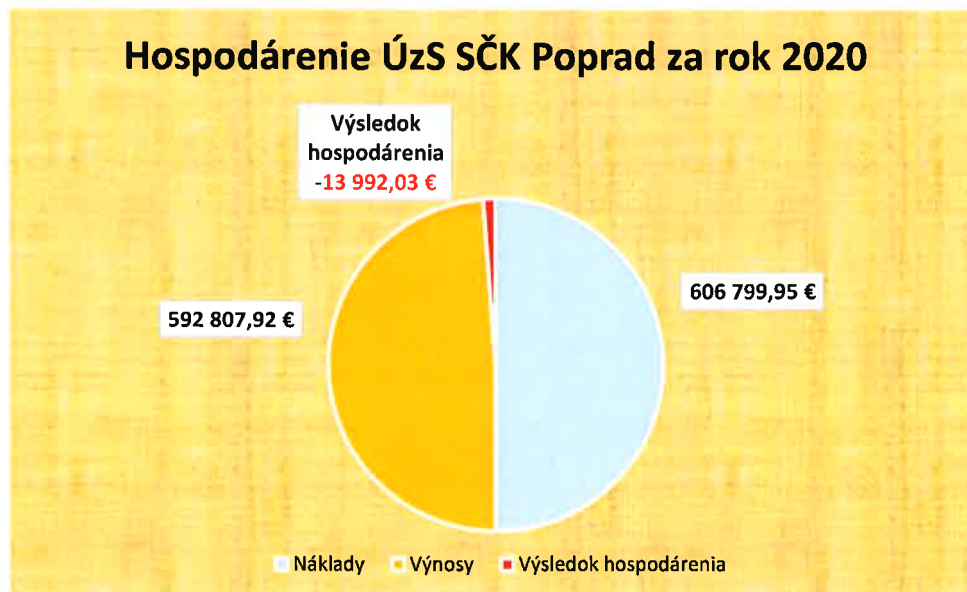
HOSPODÁRENIE ÚZS SČK POPRAD K 31. 12. 2020

Rozpočet na rok 2020 bol naplánovaný ako vyrovnaný, teda náklady a výnosy boli rozpočtované v rovnakej výške 502 310,00 €.

Čerpanie rozpočtu nákladov a plnenie tvorby výnosov je reálne. Porovnanie týchto ukazovateľov je hospodársky výsledok k 31. 12. 2020, ktorý je záporný, čo v hodnotovom vyjadrení predstavuje **stratu** vo výške **13 992,03 €**.

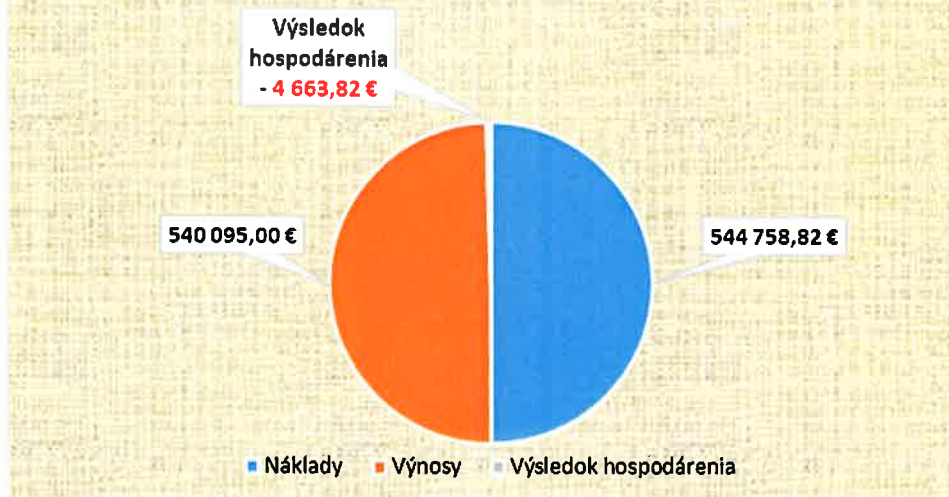
Náklady, výnosy a výsledok hospodárenia Územného spolku SČK Poprad k 31. 12. 2020 sú zobrazené v nasledovnej tabuľke:

	Náklady	Výnosy	Výsledok hospodárenia pred zdanením
SPOLU	606 799,95 €	592 807,92 €	- 13 992,03 €
z toho			
a) hlavná činnosť	544 758,82 €	540 095,00 €	- 4 663,82 €
b) podnikateľská činnosť	62 041,13 €	52 712,92 €	- 9 328,21 €

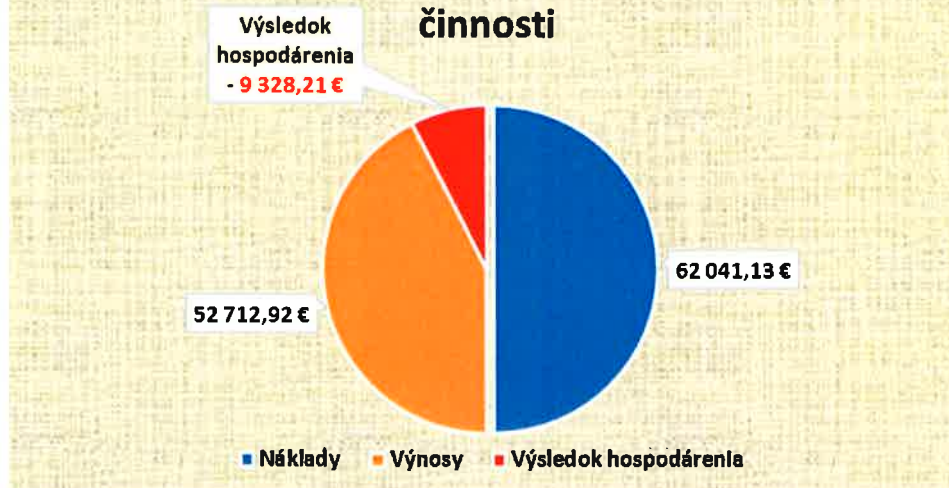




Výsledok hospodárenia z hlavnej činnosti



Výsledok hospodárenia z podnikateľskej činnosti



Slovenský Červený kríž, územný spolok Poprad aj v roku 2020 pokračoval v plnení operačného programu FEAD realizáciou opatrení 1, 2 a 4. a tiež v podnikateľskej činnosti. Tieto skutočnosti ovplyvnili aj pomer skutočných výnosov a nákladov oproti rozpočtovaným za rok 2020. V roku 2020 nám výšku nákladov aj výnosov ovplyvnila pandémia COVID-19 a s ňou spojené opatrenia Úradu verejného zdravotníctva SR. Po vypuknutí pandémie sa zvýšili náklady na zabezpečenie osobných ochranných pomôcok, zdravotníckeho materiálu, čističích a dezinfekčných prostriedkov, ktorých cena bola viacnásobná ako bežná cena pred vypuknutím pandémie. Počas pandémie sa ukázala aj solidarita viacerých firiem, nadácií a občianskych združení, ktoré sa rozhodli materiálne podporiť alebo finančne pomôcť (bezplatné čistenie áut ozónom, poskytnutie ochranných štítov, rúška od firmy PARFAIT, pitný režim Birell, Redbull, Vodax, čokoládky Milka, čistiace prostriedky a drogéria od firmy Colgate, Nivea, zapožičanie auta na dva mesiace od firmy



Autonova, s.r.o., ochranné pomôcky od Prešovského samosprávneho kraja, finančný príspevok Kauflandu, Nadácie Pontis a Nadácie Tatrabanky.

Celý rok 2020 bol veľmi nepriaznivo ovplyvnený celosvetovou pandémiou COVID-19 a opatrenia súvisiace s vyhlásením mimoriadnej situácie úplne pozastavili naše činnosti zamerané na vzdelávanie (kurzy a školenia prvej pomoci, kurzy opatrovania, súťaže prvej pomoci, ukážky prvej pomoci, asistenčné zdravotné služby...), darcovstvo krvi, osvetu. Zamestnanci sekretariátu počas prvej vlny pandémie zabezpečovali tieto činnosti:

- ✓ organizácia a zabezpečovanie nákupov potravín, drogérie a liekov pre seniorov;
- ✓ telefonická pomoc seniorom;
- ✓ organizácia a nábor dobrovoľníkov v centrách pre repatriantov;
- ✓ komunikácia s dobrovoľníkmi a organizácia dobrovoľníkov pri pomocných prácach (zdravotný dozor pri testovaní ľudí bez domova, opatrovateliek Mesta Poprad atď.);
- ✓ zabezpečovanie prepravnej služby pre ohrozené skupiny obyvateľstva (preprava a sprevádzanie na vyšetrenia do nemocnice a pod.);
- ✓ zabezpečovanie ochranných pomôcok a dezinfekčných prostriedkov dobrovoľníkom, seniorom, ľuďom bez prístrešia, opatrovatelkám a pod.;
- ✓ zabezpečovanie pravidelnej dezinfekcie v priestoroch pracoviska a aj samotná dezinfekcia;
- ✓ komunikácia s Mestom Poprad a zložkami CO Poprad;
- ✓ pomoc pri rozvoze obedov Mestu Poprad;
- ✓ a iné

Na mzdy koordinátorov, ktorí zabezpečovali uvedené činnosti a na refundáciu nákladov spojených so zabezpečením ochranných a zdravotníckych pomôcok nám v rámci projektu „Spolu zmierňujeme následky COVID-19“ poskytla príspevok vo výške 3000 Eur Nadácia Pontis. Aj Nadácia Kaufland nám počas prvej vlny poskytla príspevok vo výške 1500 Eur na mzdy koordinátorov v rámci projektu „Podpora činnosti SČK a jeho aktivít počas pandémie COVID-19“.

Počas druhej vlny pandémie sme sa zapojili do celoplošného testovania aj formou poskytnutia personálu na administratívu a vykonávanie testov a aj zabezpečením stravy. V novembri 2020 sme boli oslovení ústredným sekretariátom SČK ohľadom spolupráce s Ministerstvom zdravotníctva SR na zriadenie mobilného odberového miesta na testovanie antigénovými testami. Rozhodli sme sa zapojiť do tejto spolupráce a v priebehu pár dní sme museli vybaviť potrebnú dokumentáciu, postaviť externé mobilné odberové miesto a zabezpečiť potrebný personál a materiálno-technické vybavenie. Od 18.11.2020 sme sa zaregistrovali ako poskytovateľ zdravotnej starostlivosti a otvorili externé mobilné odberové miesto na testovanie antigénovými testami. Spustenie prevádzky mobilného odberového miesta si vyžiadalo zvýšenie fyzického a psychického úsilia zo strany zamestnancov. Problémy, ktoré vznikali sa riešili za pochodu.

Pandémia neobišla ani naše sociálne služby. V jej dôsledku sme zaznamenali enormný záujem občanov o poskytovanie sociálnych služieb v rôznych oblastiach a to hlavne poradenstvo, psychická podpora, zabezpečenie opatrovateľskej služby pre osoby prepustené z hospitalizácie po prekonaní koronavírusu, poskytnutie zdravotníckych pomôcok, zabezpečenie nákupu základných potravín a liekov,



umiestnenie v zariadení, poskytnutie stravy do domácností atď. Počas prvej vlny pandémie nás oslovilo mesto Poprad s požiadavkou o pomoc pri zabezpečovaní rozvozu stravy pre klientov mesta Poprad, ktorí sa nemohli stravovať v Centre sociálnych služieb mesta Poprad, pretože jedáleň bola dočasne zatvorená. Aj naša jedáleň zaznamenala zvýšený nárast počtu klientov v porovnaní s rokom 2019. V roku 2020 sme rozviezli o 3780 obedov viac ako v predchádzajúcom roku.

Aj v roku 2020 nám MPSVaR poskytlo príspevok na poskytovanie sociálnej služby v Zariadení opatrovateľskej služby v Dome SČK v Spišskej Sobote podľa stupňa odkázanosti jednotlivých klientov. Mimoriadny príspevok poskytlo MPSVaR SR na odmeny pracovníkov zariadení sociálnych služieb, ktorí počas prvej vlny pandémie COVID-19 museli vyvinúť zvýšené úsilie pri starostlivosti o klientov za zvýšených hygienicko-bezpečnostných opatrení. Ďalší mimoriadny príspevok poskytlo MPSVaR SR na zakúpenie výživových doplnkov – hlavne vitamínov skupiny D na obdobie 6 mesiacov pre klientov a zamestnancov zariadenia poskytovania sociálnych služieb. Počas celého obdobia sme zabezpečovali pravidelné testovanie zamestnancov aj klientov zariadenia opatrovateľskej služby. V tejto nie je veľmi priaznivej dobe je pre nás potešením, že sme počas roku 2020 nezaznamenali v našom zariadení ani jeden prípad nakazenia klienta koronavírusom.

V roku 2020 nám Mesto Poprad poskytlo dotáciu vo výške 10 000 Eur na vymalovanie priestorov zariadenia opatrovateľskej služby v Dome SČK. Z dôvodu trvajúcej pandémie a zabezpečenia ochrany zdravia klientov nášho zariadenia sme neuskutočnili plánované úpravy a nevyčerpanú dotáciu sme v decembri 2020 vrátili na účet Mesta Poprad.

Činnosť našich miestnych spolkov nepriaznivo ovplyvnila mimoriadna situácia na Slovensku. Dotácie na ich činnosť poskytli obce Spišské Bystré, Spišský Štiavnik, Ľubica a Svit. Niektoré obce sa neskôr v dôsledku zhoršujúcej situácie rozhodli uvedené dotácie krátiť na polovicu.

V oblasti súkromných zdrojov sa nám osvedčila spolupráca s Rotary Clubom Poprad, s ktorým sme vyzbierali na vianočných trhoch v decembri 2019 finančný obnos vo výške 1 824,45 €, ktorý sme použili na zakúpenie defibrilátora do Domu SČK v Spišskej Sobote a invalidného vozíka do požičovne zdravotníckych pomôcok.

V novembri 2017 nám na činnosť nášho územného spolku poskytla Nadácia KIA osobný automobil KIA cee'd a v novembri 2018 sme nadobudli z nadačného fondu spoločnosti Kaufland osobné motorové vozidlo značky FIAT DOBLO, ktoré je určené predovšetkým na zabezpečenie prepravnej služby pre znevýhodnených občanov mesta Poprad a okolitých miest a obcí okresu Poprad a Kežmarok. Od januára 2020 sa postupne zvyšoval počet klientov, ktorí využívajú naše služby. Od marca 2020 sa zbrzdil nárast počtu klientov využívajúcich prepravnú službu tiež v dôsledku pandémie a táto situácia trvá. Aj z tohto dôvodu sme prepravnú službu využívali počas pandémie na bezplatné zabezpečenie nákupu základných potravín, drogérie a liekov pre seniorov a občanov v karanténe. Aj keď v porovnaní s rokom 2019 využívalo v roku 2020 prepravnú službu viac klientov, stále to nepostačuje na pokrytie všetkých vynaložených nákladov.



Od februára 2018 ÚzS SČK Poprad rozšíril svoju činnosť v rámci živnosti o výrobu hotových jedál pre výdajne. Od marca 2018 dovážame celodennú stravu pre klientov a zamestnancov neziskovej organizácie Senires, ktorá prevádzkuje Zariadenie pre seniorov a Domov sociálnych služieb v Poprade.

Všetky vyššie uvedené výnosy sa automaticky premietajú aj vo zvýšenej spotrebe, či už prostredníctvom spotrebovávaných nákupov a služieb, osobných nákladov, daní a poplatkov, ostatných nákladov a odpisov.

Krátkodobé pohľadávky

Krátkodobé pohľadávky k 31. 12. 2020 tvorili pohľadávky z odberateľských faktúr a pohľadávky klientov za neuhradené pobyty v našom Zariadení opatrovateľskej služby.

Krátkodobé záväzky

Krátkodobé záväzky predstavovali záväzky voči našim dodávateľom a tiež záväzky voči zamestnancom, poisťovniam a daňovému úradu.



PERCENTUÁLNE VYJADRENIE HOSPODÁRENIA VO FORME PLNENIA ROZPOČTU K 31. 12. 2020

Plnenie rozpočtu k 31. 12. 2020	Plán	Skutočnosť k 31. 12. 2020	% plnenia rozpočtu
Náklady	502 310,00 €	606 799,95 €	120,80 %
Výnosy	502 310,00 €	592 807,92 €	118,02 %

PREHĽAD NÁKLADOV, VÝNOSOV a VÝSLEDKU HOSPODÁRENIA

NÁKLADY	2020
501 - Spotreba materiálu (spotreba potravín, režijného materiálu, zdravotnícky materiál a pomôcky)	134 977,29 €
502 - Spotreba energie (spotreba elektrickej energie, plynu, vody v Dome SČK Spišská Sobota)	19 351,32 €
511 - Opravy a udržiavame (opravy a udržiavanie stavieb, deratizácia, dezinfekcia, opravy dopravných prostriedkov, strojov, prístrojov a zariadení)	11 887,94 €
512 - Cestovné	125,00 €
513 - Náklady na reprezentáciu	86,11 €
518 - Ostatné služby (telekomunikačné služby, služby mobilných operátorov, nájomné, účtovné poradenstvo a audit, točné, odvoz organického odpadu a pod.)	32 908,84 €
521 - Mzdové náklady	266 506,39 €
524 - Záonné sociálne poistenie	92 580,72 €
527 - Záonné sociálne náklady (príspevok na ochranné a pracovné pomôcky, príspevok na stravu zamestnancov)	9 548,33 €
531 - Daň z motorových vozidiel	85,13 €
538 - Ostatné dane a poplatky (miestny poplatok za odvoz komunálneho odpadu)	1 780,05 €
541 - Zmluvné pokuty a penále	0,00 €
542 - Ostatné pokuty a penále	31,47 €
544 - Úroky (Úroky z leasingu)	338,05 €
546 - Dary	445,49 €
547 - Osobitné náklady	7 010,30 €
549 - Iné ostatné náklady (poistenie osôb, majetku, motorových vozidiel, bankové poplatky a pod.)	5 235,43 €
551 - Odpisy DNM a DHM	23 363,00 €
554 - Predaný materiál (odpis zostatku PHM za predané automobily)	39,09 €
561 - Poskytnuté príspevky organizačným zložkám	500,00 €
NÁKLADY SPOLU	606 799,95 €
VÝNOSY	2020
602 - Tržby z predaja služieb (školenia PP, zdravotnícky dozor, opatrovateľský kurz, tržby za pobyty v DSS a ZOS, tržby miestnych spolkov, tržby za stravu a rozvoz stravy a pod.)	378 242,02 €
646 - Prijaté dary	709,09 €



649 - Iné ostatné výnosy (poistné plnenia, náhrady škôd a pod.)	2 491,26 €
651 - Tržby z predaja DNM a DHM	2 854,17 €
662 - Prijaté príspevky od organizačných organizácií (sponzorské dary, granty)	19 263,85 €
663 - Prijaté príspevky od fyzických osôb	396,00 €
664 - Prijaté členské príspevky (Príjem z predaja členských známok)	2 023,00 €
665 - Príspevky z podielu zaplatenej dane	1 184,49 €
667 - Prijaté príspevky z verejných zbierok	0,00 €
691 - Dotácie (MZ SR, MPSVaR, PSK)	185 644,04 €
VÝNOSY SPOLU	592 807,92 €
Výsledok hospodárenia pred zdanením	-13 992,03 €
a) hlavná činnosť	-4 663,82 €
b) zdaňovaná činnosť	-9 328,21 €
591 - Daň z príjmov	0,00 €

Poprad, 31. marca 2021



Ing. Denisa Kučkovská
riaditeľka ÚzS SČK